

# ÉRTESÍTŐ

A BAÁR-MADAS  
REFORMÁTUS FELSŐ LEÁNYISKOLÁRÓL  
ÉS NEVELŐINTÉZETRŐL.

TIZENEGYEDIK ÉVFOLYAM.

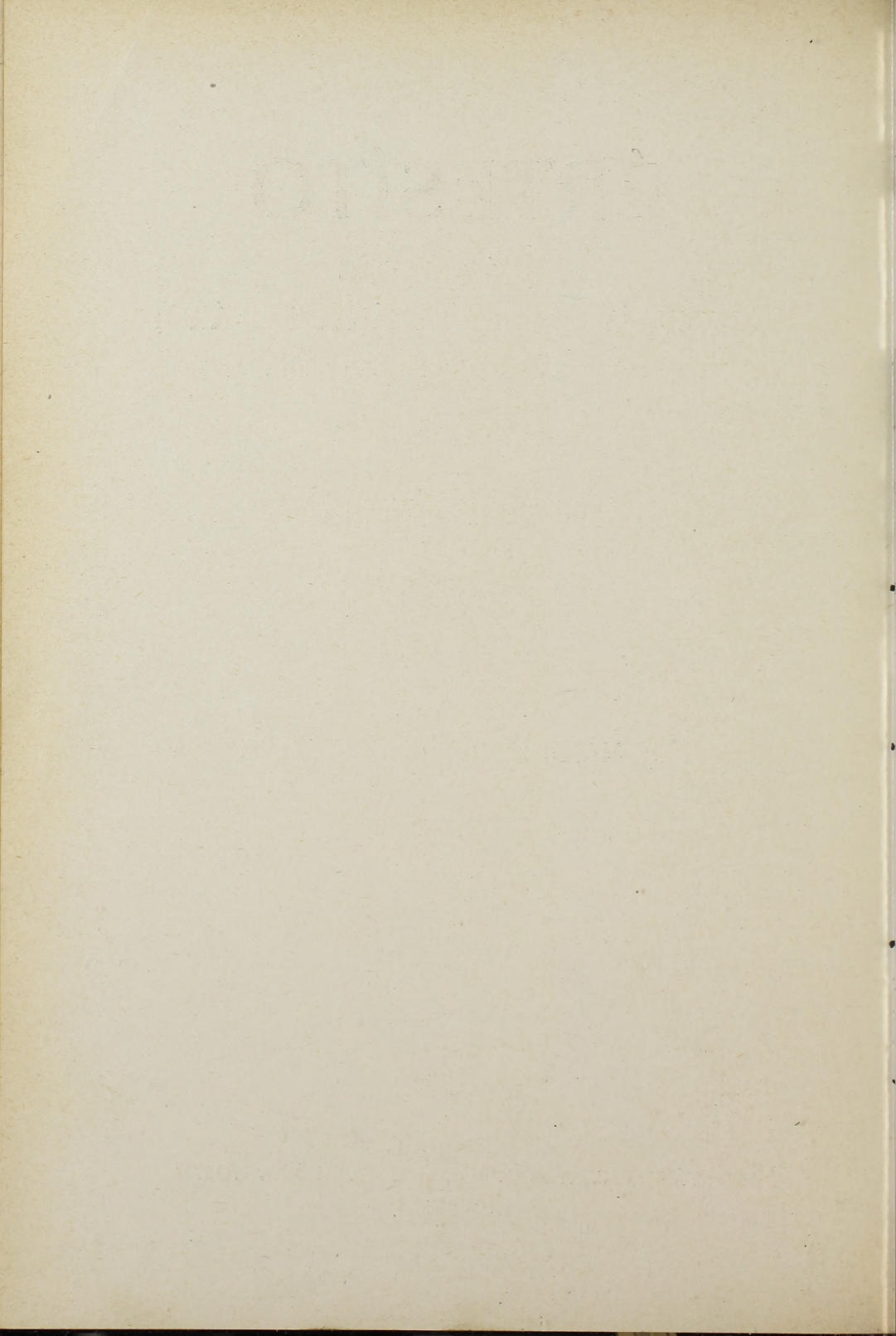
1917—18. ISKOLAI ÉV.

KÖZZÉTESZI :

DR. MAJORNÉ KENESSEY ANNA  
IGAZGATÓ.



BUDAPEST,  
HORNÝÁNSZKY VIKTOR CS. ÉS KIR. UDVARI KÖNYVNYOMDÁJA  
1918.



# ÉRTESÍTŐ

A BAÁR-MADAS  
REFORMÁTUS FELSŐ LEÁNYISKOLÁRÓL  
ÉS NEVELŐINTÉZETRŐL.

TIZENEGYEDIK ÉVFOLYAM.

1917—18. ISKOLAI ÉV.

KÖZZÉTESZI :  
DR. MAJORNÉ KENESSEY ANNA  
IGAZGATÓ.



BUDAPEST,  
HORNÝÁNSZKY VIKTOR CS. ÉS KIR. UDVARI KÖNYVNYOMDÁJA  
1918.

# ÉRTESÍTŐ

A BARR-MADAS  
REFORMÁTUS FELSŐ LEÁNYISKOLÁRÓL  
ÉS NEVELŐINTÉZÉSÉRŐL

TELEVIZIÓS ÖTLET

1974-75. ÉVKÖZI ÉV

DR. MÁJORNÉ KISSÉNY ANNA

BUDAPEST

1974. MÁJUS 15. ÉVI 10. SZÁM

1974

## Az 1917—18. iskolai év története.

Az iskolaévet 1917 szeptember 15-én nyitottuk meg, ez alkalommal dr. Szóts Farkas igazgatótanácsos mondott ünnepi beszédet, az igazgatónő pedig ismertette intézetünk 10 éves történetét.

Beiratkozott szeptember 15-ig összesen 92 tanuló, vagyis a múlt évihez képest 19-cel növekedett a tanulók száma.

A tanításban a háború nem akadályozott meg bennünket; habár egyik tanárunkat behívták katonai szolgálattételre, az iskolai élet haladt csendben, nyugodtan, — tanár, növendék végezte lelkiismeretesen a maga munkáját. A háborúnak minden nevezetesebb mozzanata alkalmával tájékoztattuk a tanulókat a harci eseményekről, bennük az érdeklődést állandóan fenntartani igyekeztünk. Külön háborús előadásokat — mint a megelőző évben — nem tartottunk, de minden tárgy keretében megtaláltuk a kapcsolatot a háborúval s iparkodtunk minden nevelőeszközt felhasználni hazaszeretetük megerősítésére.

A tanítás november 17-ig folyt egyhuzamban, ekkor azonban vörhenyjárvány miatt, mely úgy intézetünkben, mint a növendékek családtagjai között szörványosan fellépett, kénytelenek voltunk beszüntetni a tanítást 1917. év végéig, — vagyis 4 hetet mulasztottak a tanulók. Ezzel szemben azonban, — bár a fővárosban mindenütt volt január hó folyamán szénszünet, — mi január 4-től fogva tanév végéig a rendszeres munkát semmi körülmény által megzavarni nem engedjük, sőt minden igyekezetünkkel azon voltunk, hogy a november hóban mulasztottakat is pótoljuk. A befejező összefoglalások június 3—7-ig voltak.

Növendékeink ez évben is szíves buzgalommal támogattak minden jótékony célt és mozgalmat.

A hősök emlékünnepeén nov. gyűjtöttünk . . . . .	K 312:67
Hadikiállításra adtunk . . . . .	„ 74:80
Katonák karácsonyára (Vereskereszt-Egylet) . . . . .	„ 43:—
Gyermekszanatóriumra . . . . .	„ 10:—
Vasszékely-szoborra . . . . .	„ 20:—
Reform. sajtóalapra . . . . .	„ 100:—
Br. Győrffy-alapra . . . . .	„ 103:—
Zita-Otthon céljaira . . . . .	„ 88:35
Anya- és Csecsemővédő Egylet levelezőlap- jaiból befolyt . . . . .	„ 56:20
Szöts-alapra . . . . .	„ 100:—
Hazatérő hadifoglyok segélyezésére . . . . .	„ 249:80
Ref. missió céljaira . . . . .	„ 205:60

Ezenkívül a tanári kar ez évben is átengedte fizetésének 1% -át a Lorántffy Zsuzsánna-egyesületnek a létesítendő szanatórium javára, — e címen 270 K folyt be.

*Iskolai ünnepélyeket* tartottunk: 1. A tanév megnyitásakor. 2. Október 31-én megültük a reformáció emlékünnepeét. 3. Min. rendelet értelmében november 5-én hősi halált halt katonáinkról emlékeztünk meg és sírjaiknak kegyeletes gondozása céljaira gyűjtést eszközöltünk az ifjúság és közönség körében, a tanulók kis számához képest meglepő szép eredménnyel. 4. Március 15-én, amely napot Tompa Mihály emlékének szenteltük. Az ünnepi beszédet Székely Irén okl. polg. iskolai tanítónő tartotta. 5. A tanév bezárta-  
takor. Ez ünnepélyen dr. Darányi Gyula udv. tanácsos, igazgató-  
tanácsunk elnöke, ismét rendkívül értékes könyvekkel ajándékozta meg intézetünk 6 éven át itt tanuló növendékeit.

*A tanári testületben* nevezetesebb változások: Dr. Ványi Ferenc rendes tanárnak katonai szolgálattételre történt behívása folytán megüresedett óráit részben a tantestület látta el, részben pedig Székely Irén polg. isk. tanítónő; a közgazdaságtan előadásával dr. Péterfi István ügyvéd, a rajztanítással Kassai Farkas Margit rajztanárnő, a francia nyelv tanításával K. Kapusy Irén polg. isk. tanítónő bizatott meg; a tornaórák tanítására tanév közben Futó Mária tornatanítónőt, zeneórák adására s irodai teendőkben való segédkezésre Hegedüs Jozefin zenetanítónőt kértük fel.

A tanév folyamán megrendült egészségi állapota és családi körülményei miatt kilépett az intézet kötelékéből d'Isoz Kálmánné úrnő, ki az intézet alapítása óta — tehát 10 éven át — vezette,

irányította iskolánk zenetanítását. Benne igen értékes, buzgó, nagy szaktudással bíró tanerőt veszítettünk.

A betegápolás 1917 augusztustól a Lorántffy Zsuzsánna-Egyelet által kiküldött s állandóan az intézetben lakó diakonissára, Lángi Etel nővérré bízott, ki hivatását odaadó lelkiismeretességgel töltötte be.

### **Iskolalátogatások.**

Az igazgatótanács részéről többször meglátogatta iskolánkat dr. Darányi Gyula, az igazgatótanács elnöke és dr. Szóts Farkas, igazgatótanács tag s meggyőződtek a tanári testület komoly, eredményes munkálkodásáról. Az állami felügyeletet dr. Erődi Béla tanker. királyi főigazgató úr gyakorolta, ki március 11—16-ig végzte nálunk hivatalos látogatását s a tanári kar működéséről elismeréssel nyilatkozott.

### **Az intézetet fenntartó testületek.**

A Baár—Madas-intézetet a budapesti ref. egyházközség és a dunamelléki református egyházkerület, mint a néhai Baár János és néhai Madas Károly által felsőbb leányiskola céljára tett alapítványok tulajdonosai, az 1907. évi június 15-én kelt szerződésben megszabott módozatok szerint egyesült erővel tartják fenn.

A kettős fenntartó testület a fenntartás és kormányzás jogát az igazgatótanács útján gyakorolja. Az igazgatótanács 17 tagból áll, melybe 7 tagot a dunamelléki egyházkerület, 7 tagot a budapesti egyháztanács, 3 tagot a tanártestület küld.

A felső leányiskola kormányzatával jelenleg megbízott kormányzó:

Petri Elek dunamelléki ref. püspök, dr. Darányi Ignác ker. főgondnok, dr. Kovácsy Sándor, a budapesti ref. egyháztanács elnöke.

### **Az igazgatótanács tagjai:**

Dr. Darányi Gyula elnök, Bernát István, dr. Kiss Károly, dr. Kósa Zsigmond, Lévy Lajos, Nagy Ferenc, dr. Neményi Imre, B. Pap István, Ravasz Árpád, dr. Szabó Aladár, Szász

Károly, Szilassy Aladár, Sigray Pál, dr. Vámosy László, dr. Majorné Kenessey Anna igazgató, dr. Ványi Ferenc (távolléte idejére dr. Patay Pál), dr. Weber Arthur.

Május 12-én örökre elvesztettük igazgató-tanácsunk alelnökét, dr. Szóts Farkas theol. akad. tanárt, udv. tanácsost. Halála őszinte részvétet keltett mindannyiunkban, mert tanerőnek, növendéknek egyaránt szerető atya volt. Iskolánk ügyeit lelkesedéssel karolta fel mindenkor s fejlődésén, felvirágzásán igaz hűséggel munkálkodott. Iránta érzett nagy hálánkat a végtisztességen való jelenlétünkkel s a nemes célra létesített Szóts-alapra való csekély hozzájárulásunkkal róttuk le. Emlékét kegyelettel őrizzük.

### A vallásos nevelésről.

Az intézetnek, mint a református egyház intézményének, egyik főcélja, hogy növendékeit, amennyiben a protestáns, közelebbről a református egyház kötelékébe tartoznak, egyházuknak meggyőződésben öntudatos, hitéletben buzgó és munkásságban lelkes tagjaivá nevelje. Nagy súlyt helyezünk azért arra, hogy elsősorban a rendes vallásoktatásnak ne csak a „tantárgy“ jelentősége legyen a növendékek számára, hanem alakító és megnyerő hatással legyen valóságos életükre. Ezt a célt szolgáltuk azzal is a hittanórák keretén belül, hogy a rendes tananyag mellett minél nagyobb mértékben igyekeztünk növendékeinkkel közvetlenül megismertetni és megkedveltetni a Bibliát, mint a személyes hitélet tápláló forrását. Ugyancsak gondosan ápoltuk a buzgóságnak másik nagy erőforrását: az éneket is, nagyszámú zoltáron kívül más, újabb keletű vallási énekek tanításával.

Arra, hogy a megismert igazságokat mindennapi életükbe átvigyék, a mindennapi intézeti áhítatok adnak ösztönzést növendékeinknek. Munkára indulás előtt reggelenként összegyűl az intézet egész ifjúsága, hogy tanáraival együtt énekel, a szentírás hallgatásával és imádsággal emelje fel szívét Istenhez. Ugyanígy minden nap munkáját — a bennlakók számára — rövid áhítat zárja be.

Avégből, hogy egyéni vallásos életüknek a hívek nagy közösségével való összetartozását megtanulják érezni és ápolni, a rendszeres templomlátogatásra szoktattuk növendékeinket. A „kimenő“-vasárnapokon, amikor nehézségbe ütközött az intézetnek testületi részvétele a nyilvános templomi istentiszteleteken, a vallásánár bent az intézetben külön istentiszteletet tartott.

Október 31-ét szépen sikerült reformációi emlékünneppel ünnepeltük meg, mely gazdag programjával és a nagyközönség részéről megnyilvánult lelkes érdeklődéssel egyaránt alkalmas volt arra, hogy a lelkekbe vesse a protestáns egyházak születésnapjának fontosságát.

De nemcsak a múlt dicsősége iránt igyekeztünk az érzéket kifejleszteni. Törekedtünk arra is, hogy növendékeink megismerkedjenek azokkal a belmissziói mozgalmakkal, melyek egyházi életünk jövője szempontjából oly rendkívüli fontosságúak. A fővárosi belmissziói egyesületek rendezte ünnepélyeken, estélyeken, előadásokon gyakran látható volt iskolánk növendékeinek egy-egy népes csoportja.

Ez esztendőben 6 növendékünk (Merkel Gizi, Malmos Kató, Ötves Margit IV. oszt., Damokos Mária V. oszt., Corzan Avendano Vanda és Schilling Júlia VI. oszt.) lépett be a konfirmáció által a református egyház és 4 (Saxlehner Erzsébet és Mária, Hornyánszky Lilla és Glos Ilona IV. oszt.) az evangélikus egyház teljes jogú tagjainak sorába. Előkészületet erre a reformátusok magában az intézetben, az evangélikusok saját hitoktatójuktól nyertek.

## Tanító- és nevelőtestület. Tárgybeosztás.

Sorszám	A tanár neve és minősége	Hány éve tanít ebben az intézetben?	Tantárgyai	Melyik osztályban és hány órában tanított?	Heti órák száma	Jegyzet
1	<b>Dr. Major Ferencné Kenessey Anna,</b> igazgató	9	Magyar nyelv Történelem	I. 5 II. 2	7	Az I. osztály főnöke
2	<b>Bod Etelka,</b> segédtanító	6	Kézimunka Ének Egyh. ének Háztartástan	I—VI. 8. I—VI. 6. II—VI. 1. V. 1.	16	Helyettesítés heti 3 óra. Irodában segédkezett heti 2 órán. Internátusi felügyelete 10 óra. A kézimunka-szertár öre
3	<b>Fuchs Anna,</b> nyelvmesternő	2	Angol nyelv	Kezdők csoportja 2 Haladók csoportja 3	5	Helyettesítés heti 9 óra. Társalgási órák és internátusi felügyelet 17 óra
4	<b>Futó Mária,</b> tornatanító, óraadó	1	Tornát tanított 1918. januártól heti 6 órán			
5	<b>Hegedűs Jozefin</b> zenetanító	1	Zongora	—		Tanította 1918. januártól a zenét 8 növendéknek heti 16½ órán és az irodai teendőkben segédkezett heti 10 órán
6	<b>Hudeczek Margit,</b> zenetanárnő, óraadó	3	Zongorát tanított az internátusban 8 növendéknek heti 15 órán			

Sorszám	A tanár neve és minősége	Hány éve tanít ebben az intézetben?	Tantárgyai	Melyik osztályban és hány órában tanított?	Heti órák száma	Jegyzet
7	<b>D'Isoz Kálmánné,</b> ének- és zenetanítónő, óraadó	10	Éneket és zenét tanított, 1917 decemberig			
8	<b>Kapusyné Kapusy Irén,</b> segédtanítónő	1	Francia nyelv  Földrajz	I. 2, III. 3, IV. 3, VI. a) 3  I. 3, II. 3	17	Francia társalgás heti 3 óra. Inter- nátusi felügyelete 11 óra. A IV. o. főnöke
9	<b>Kassai Farkas Margit,</b> rajztanárnő, óraadó	1	Rajz és szépiprás	I – VI.	8	A rajzszeretők óre
10	<b>Kiss Vilma,</b> zenetanítónő, óraadó	2	Zongora	—	—	Tanította a zongorát 7 növendéknek heti 10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> órán
11	<b>M. Luise Langreuter,</b> nyelv-mesternő	8	Német nyelv	III. 3, IV. 3, VI. b) 3	9	Helyettesítés heti 4 óra. Vezette a német társalgást heti 4 órán. Internátusi felügyelete 14 óra.
12	<b>Nánásy Irén,</b> zenetanítónő	4	Zongora	—	—	Tanította a zongorát 5 növendéknek heti 15 órán
13	<b>Dr. Patay Pál,</b> okl. lelkész, vallás- tanár	3	Vallástan	I—II. 2, III—IV. 2, V—VI. 2	6	A reggeli áhítat és a vasárnapi istentiszteletek vezetője

Sorszám	A tanár neve és minősége	Hány éve tanít ebben az intézetben?	Tantárgyai	Melyik osztályban és hány órában tanított?	Heti órák száma	Jegyzet
14	<b>Dr. Patay Pálné Darvas Anna,</b> r. tanár	7	Számtan, mérten  Természet- tan	III. 4, IV. 4, V. 3, VI. 2  III. 3, IV. 2 V. 2	20	Internátusi fel- ügyelete heti 3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> óra. Az V. oszt. főnöke. A fizikai szertár őre. A ta- nári értekezletek jegyzője.
15	<b>Dr. Péterfi István,</b> ügyvéd, óraadó	1	Közgazda- ság és jog	VI. 2	2	—
16	<b>Szász Fanny,</b> r. tanítónő	8	Természet- rajz  Számtan, mérten  Vegyten  Földrajz	I. 2, II. 2, V. 2, VI. 2  I. 5, II. 4  VI. 2  III. 2	21	A természetrajzi és vegytani szertár őre. A III. osztály főnöke
17	<b>Székely Irén,</b> polg. isk. tan.-nő helyettes	1	Magyar nyelv  Földrajz  Történelem	V. 3, VI. 3  V. 2, VI. 2  V. 2, VI. 2	14	Helyettesítés heti 2 óra. Az V. o. főnöke
18.	<b>Székelyné Hlatky Ida,</b> zenetanárnő, óraadó	2	Zongora	—	—	Tanította a zongó- rát 9 növendék- nek heti 15 órán

Sorszám	A tanár neve és minősége	Hány éve tanít ebben az intézetben?	Tantárgyai	Melyik osztályban és hány órában tanított?	Heti órák száma	Jegyzet
19	<b>Dr. Tóth András,</b> fővárosi r. tanár, óraadó	8	Francia nyelv	II. 2, V. 3, VI. a) 3	8	—
20	<b>Dr. Tóth Andrásné Zsenaty Emilia,</b> r. tanítónő	8	Magyar nyelv Történelem Földrajz Torna	II. 5, III. 3, IV. 4 III. 2, IV. 2 IV. 2 V—VI. 2	20	Az ifjúsági könyvtár és tornaszer-tár őre. A II. osztály főnöke. Internátusi felügyelete 3½ óra
21	<b>Dr. Ványi Ferenc,</b> r. tanár	7	Tényleges katonai szolgálatot teljesít			
22	<b>Dr. Weber Arthur,</b> r. tanár	7	Német nyelv	I. 4, II. 3, V. 3, VI. a) cs. 3	13	A tanári könyvtár őre
23	<b>Dr. Ertl Géza,</b> főorvos, iskolaorvos	5	Ez évben egészségtan-tanítás nem volt			

## Az 1917—18. évben végzett olvasmányok és írásbeli dolgozatok.

A nagymélt. V. K. M. 33.076/917 V. sz. rendelete értelmében a tanítási anyag részletes felsorolását elhagyjuk, csupán a felső osztályok olvasmányait és írásbeli dolgozatait közöljük.

Irányadónk a tanításban minden osztályban a felső leányiskolák számára kiadott új tanítási terv volt. A tanítás anyagát tankönyveink beosztásához, az Átmeneti intézkedésekhez és a helyi viszonyokhoz képest dolgoztuk fel.

### V. osztály.

*Magyar. Olvasmányok:* Arany J.: Toldi estéje. Herman O.: A pákásztanya. Eötvös Károly: Utazás a Balaton körül. (Szemelv.) Herczeg: A parasztok. Beöthy: Wesselényi. Beöthy: Petőfi Sándor. Endrődi: A virágok poétája. Petőfi utirajzai és levelei. Tinódi: Buda bevételéről. Br. Apor Péter: Metamorphosis Transsylvaniae. Mikes levelei. II. Rákóczi Ferenc emlékirataiból. Riedl F.: Mátyás és udvara. Deák levele Vörösmarty Ilonához. Arany és Petőfi, Arany és Tompa levelezése. (Szemelv.) Beöthy: A magyar léleknek néhány ösvonása. Salamon F.: Levél a szépről. Kossuth védelmi beszéde. Kossuth Lajos Endrődi S. után. *Írásbeli dolgozatok:* Arany: „Ősszel“ c. költeménye levélalakban. Arany: Toldi estéje. Tompa jellemzése. Arany és Petőfi barátsága. A mágnesség alaptüneményei. Mit kell minden fiatal leánynak szem előtt tartania egész életében?

*Német. Olvasmányok:* A német történelem köréből. Walther und Hildegund. Nibelungenlied. Gudrunlied. Hildebrand und Hadubrand. Rolandslied. Hermann und Dorothea. *Költemények:* Das Grab in Busento. Barbarossa. Der Schenk von Limburg. Der Graf von Habsburg. Der Sänger. Loreley. Erlkönig. Heimkehr. Der

tote Soldat. *Dolgozatok*: Die alten Deutschen. Der Sänger (Diktat). Der Schenk von Limburg. Der Graf von Habsburg. Barbarossa. Walther und Hildegund.

*Francia*. A nyelvtan osszefoglalo attekintése. *Olvasmanyok*: Barante: Jeanne d'Arc. Daudet: Le petit Chose. *Olvasmányok* a konyvbol. *Koltemenyek*: Chateaubriand: Le montagnard exilé. V. Hugo: Pour les pauvres. Theuriet: La chanson du vannier. A. Daudet: Aux petits enfants. E. Manuel: Vision. *ırsbeli dolgozatok*: La chèvre de M. Seguin (dictée). Le montagnard exilé (d'après mémoire). Jeanne d'Arc dans la maison natale (traduction). La prise de Jeanne d'Arc (en rapport avec la lecture). Daudet (biographie). Tankonyv: Theisz: Cours supérieur.

## VI. osztály.

*Magyar*. *Olvasmányok*: Vörösmarty: Szep Ilonka. Ket szomszedvar. Gyulai: Vörösmarty eletrajza. Sophokles: Antigone. Shakespeare: Coriolanus. Kisfaludy K.: Csalodasok. Kurucvilag koltészete. Beöthy: A tragikum (szemelveny). Keky S.: Tompa Mihály (szemelv). A poetikai tanulmanyokkal kapcsolatban olvastak a növendék a vilag- s a magyar irodalom osszes nagyobb koltjenek megfelelo koltemenyeit. *ırsbeli dolgozatok*: Arany J.: Toldi es Toldi estejének osszehasonlıtasa. A kuruc koltészetrol. A renaissance Madonnairol. Sophokles Antigonejanak jellemzése. Berzsenyi odai. Coriolanus tragikuma.

*Német*. *Kezdok*. *Olvasmanyok*: Fabeln von Lessing. Drama Minna v. Barnhelm (Lessing). Auszug aus Hermann u. Dorothea (Goethe). Die erste Begegnung mit Lotte (Goethe). Kurzer Überblick über die alte Zeit und das Mittelalter. Leben und Wirken von Goethe und Schiller. Uhland, Chamisso, Heine, Lenau, Grillparzer. *Koltemenyek*. Die drei Zigeuner (Lenau). Die Grenadiere (Heine). Goldschmieds Töchterlein (Uhland). Mignon (Goethe). Ring des Polykrates (Schiller). *ırsbeli dolgozatok*: Übersetzungen aus Eichendorffs Taugenichts. Übersetzungen aus Peter Schlemihl ins Deutsche. Meine Pflichten. Brief: Bestellung eines Kleides. Charaktere aus Minna von Barnhelm. Meine Heimat. Meine Pläne für die Zukunft. Sprichwort: Es ist nicht alles Gold, was glänzt. — *Haladok*. A német irodalom attekintése Goetheig. *Nagyobb olvasmanyok*: Minna von Barnhelm. Nathan der Weise. Lenore. A tankonyvben kozlt kisebb olvasmanyok. *Koltemenyek*: Vaterlandslied

(Klopstock). Der Sänger und die Konigsmaid (Holti). Die Fürsten-  
gruft (Schubart). Willkommen u. Abschied (Goethe). Der Fischer  
(Goethe) Wanderers Nachtlid (Goethe). *Dolgozatok*: Minna von  
Barnhelm. Lenore (Diktat). Die Parabel von den drei Ringen. Mein  
Lieblingsdichter (in Briefform). bersetzung aus dem Ungarischen.  
Walther von der Vogelweide und das deutsche Rittertum.

*Francia. Kezdők. Olvasmányok*: Pierre Loti: L'épousée du  
naufragé. V. Hugo: La poupée de Cosette. Mme de Sévigné:  
Lettres choisies. Voltaire: Le siecl de Louis XIV. (II. volume.)  
Molière: L'Avare. G. Sand: Le vieil âne. Mignet: Derniers instants  
de Louis XVI. *Koltemenyek* (könyv nelkul): Th. Gautier: Ex voto.  
Béranger: Le marquis de Carabas. V. Hugo: Pour les pauvres.  
Chateaubriand: Le montagnard exilé. *rasbeli dolgozatok*: Le dix-  
neuvième siecl (dictée). Critique theatrale (composition libre).  
Ex voto (d'après mémoire). Racontez la vie de Tompa. A kosar-  
fono (traduire). Le resume du premier acte de l'Avare. Que comptez-  
vous faire pendant les grands vacances? (Composition libre). —  
*Haladók*: A nyelvtani ismeretek ebrentartasa es kiegeszitese. A  
fraziskeszlet folytonos gyarapitasa. *Olvasmányok*: Corneille: Le  
Cid. Molière: Le Misantrope. *Olvasmányok a könyvből. Kolteme-  
nyek*: Corneille: Stances. Lamartine: L'automne. Béranger: Le  
juif errant. Moreau: La fauvette du Calvaire. V. de Laprade:  
L'âme du Poete. Béranger: Mon habit. François I<sup>er</sup> (chanson po-  
pulaire). *rasbeli dolgozatok*: Fondation de l'Académie française  
(dictée). Cid, I<sup>er</sup> acte (resume). Corneille et son Cid (rédaction).  
Le juif errant (analyse). Caractères dans le Cid (rédaction). La-  
martine: L'automne (d'après mémoire). La fauvette du Calvaire  
(rédaction).

## Az intézetről s a vele kapcsolatos internátusról általában.

Az intézet célja magyar hazánknak és egyházunknak *művelt* lelkű, *tanult*, kedélyükben derült, vidám és testileg *edzett*, szóval munkás, erőteljes, öntudatos, házias keresztyén leányokat nevelni, így készíteni őket elő jövőendő hivatásukra, melyet később a családban és a társadalomban be kell tölteniök.

Evégből intézetünk a tanítás és nevelés nehéz, sok kitartást, türelmet s végtelen sok szeretetet kívánó munkájára a legjobb erőket nagy gondossággal válogatja meg s a nagynevű alapítók szándékának megfelelőleg minden tekintetben elsőrendűt nyújt, anélkül azonban, hogy fényűzésre való hajlamot, nagyravágyást vagy nagy igényeket nevelne növendékeiben.

Ez intézet harmonikus nevelést ad növendékeinek. Elsősorban *lelki műveltséget*, melynek alapja a *vallásosság*. A nevelés iránya evangéliumi keresztyén szellemű, amit példával és szóval egyaránt nevelünk a gyermekek lelkében. A gyermekek viszont kötelességeik pontos, lelkiismeretes teljesítésében, szülőik és előljáróik tiszteletében, egymásiránti testvéri szeretetben gyakorolják a krisztusi parancsokat.

Az evangélikus növendékek a reformátusokkal közösen vesznek részt a vallásórákon, konfirmációra azonban saját lelkészük készíti el őket. A róm. kath. vallású növendékeket külön hitoktató tanítja; akik ezért évi 30 korona külön díjat fizetnek.

Mínt hogy a lelki műveltség külső kifejezője a finom modor, a gyermekek nevelésénél erre is nagy gondot fordítunk, továbbá arra is, hogy megjelenésükben szerények és egyszerűek legyenek. Az érintkezés az intézet előljárói és növendékei között, mind a tanítási órák alatt, mind azokon kívül, barátságos, szeretetteljes.

Az intézet vezetősége a legnagyobb ügyszeretettel, odaadással, lelkesedéssel fáradozik, hogy működését a tanítás sikeres eredménye s a szülők elismerése kísérje.

A *tanítás* a felső leányiskolák számára kiadott 86.100/916. sz. miniszteri tanterv alapján történik.

A tanulmányok kiegészítésére megfelelő ifjúsági olvasmányokat

adunk a növendékek kezébe. (Hazulról s rokonoktól olvasás céljából *könyveket hozni szigorúan tiltva van.*)

A zene- és énektanítást arra képesített tanerők végzik.

Az idegen nyelveket külföldi, német, francia, angol tanítónők tanítják. Az idegen nyelvek elsajátítására a rendes tanítási órákon kívül bő alkalmuk van a növendékeknek, minthogy szabad idejüket rendszerint valamely idegennyelvű tanítónő felügyelete alatt töltik.

A növendékek kötelesek egymás közt is azt az idegen nyelvet használni, melyet a felügyelő tanítónő beszél.

*Testi nevelés.* Intézetünk, a jelenkor igényeinek megfelelőleg, különös gondot fordít a testi nevelésre. Külön intézeti orvosunk van, ki hetenkint többször látogatja a növendékeket s gondos ápolásban részesíti őket. Az épület kedvező fekvése, a tiszta, friss levegő, az intézet mellett elterülő kert, játszótér, mind előmozdítói a testi nevelésnek. A növendékek jól szellőzött hálótermekben alusznak, nevelőnők felügyelete alatt. A növendékek tisztaságára nagy gondot fordítunk. Hetenként fürdenek.

*Az intézet gondoskodik nagyobb baj esetén a beteg gyermeknek megfelelő orvosprofesszorhoz való kísértetéséről (pl. fogorvos, fülorvos stb.), ha azonban a szülő maga választja a tanárt, a kíséretéről gondoskodik, illetve azt fizetni tartozik.*

A táplálék könnyű és egészséges. Reggel tejet vagy kávé, és kenyeret, időnként teát vajjal vagy mézzel kapnak a növendékek; tízórára vajaskenyeret, sajtot vagy lekvárt; ebédre három tál ételt, ozsonnára tejet vagy kávé, vacsorára két tál ételt és gyümölcsöt. (A háború ideje alatt gyümölcsöt naponta csak egyszer kapnak.) *Édességet vagy gyümölcsöt a gyermekeknek küldeni csak név- és születésnapkor szabad.* Az érkező csomagokat tanítónő felügyelete mellett kell felbontani.

Őszinte elismeréssel kell e helyen megemlékeznünk intézetünk házvezetőnőjéről, Bányay Ilona úrnőről, ki e végtelenül nehéz napokban is oly nagy gonddal, előrelátással vezette az intézet háztartási ügyeit, hogy élelmiszerekben soha fennakadás nem volt, mindig tudtunk a növendékeknek elegendő és változatos táplálékot nyújtani. A jövőben mindenesetre kívánatos, hogy a t. szülők e tekintetben segítségünkre jöjjenek — saját leánykaik érdekében.

A növendékek naponként egy órát *sétálnak*. Korcsolyázni a szénatéri korcsolyapályára járnak. Általában mikor az idő engedi, mindig a szabadban vannak a növendékek. Időnként nagyobb kirándulásokat is tesznek Buda hegyes vidékén, a Margitszigetre stb.

A test fejlesztésére, a megszabott *tornaórákon* testgyakorlatokat és tornajátékokat végeznek a leánykák. Meleg hónapokon a tornázás az udvaron történik, télen a tornateremben. A téli hónapokban hetenként kétszer táncolni tanulnak a növendékek.

Az intézetbe csak testileg és lelkileg *egészséges* leánykák vétetnek fel. Külön étkezést csak az intézeti orvos rendelkezésére engedünk meg.

Ha valamely növendék évközben súlyosabban megbeteged-  
nék, vagy ragályos betegségbe esnék, erről az igazgatónő a szülőket azonnal értesíti. Amennyiben a szülők másként nem intézkednek vagy sürgősség esetén, az igazgatónő gondoskodik — súlyosabb esetben a szükséghez képest, ragályos megbetegedés esetén mindig — a betegnek az egyetemi, vagy valamely fővárosi gyermekkórházban való megfelelő elhelyezéséről. A ragályos betegnek kórházi ápolását kívánja mind a beteg érdeke, mind a többi növendékek biztonsága, mert azt az állandó orvosi felügyeletet és szakszerű kezelést, amelyet a beteg gyermek akár az egyetemi, akár a fővárosi minden igényeket kielégíteni képes kórházakban nyer, az intézet pótolni, bármily gondos és szeretetteljes is legyen benne az ápolás, nem képes. De az oly elkülönítés is, mely a többi gyermekre elragadás eshetőségét kizárja, majdnem lehetetlen az intézetben.

A nevelőintézet *házirendje* a következő:

Reggel  $\frac{3}{4}$ 7-kor kelnek fel a növendékek,  $\frac{3}{4}$ 8-kor van a reggeli, 8-kor a közös házi áhítat (ima, bibliaolvasás), 8—1-ig tanítás, közben 10-kor második reggeli, 1-kor ebéd, d. u. 2—4-ig zene- és társalgási óra, 4-kor uzsonna, 4—5-ig séta, 5—7-ig a követ-kező napra szóló feladatokat végzik a növendékek, 7— $\frac{1}{2}$ 8-ig játszás, beszélgetés,  $\frac{1}{2}$ 8-kor van a vacsora. Minden gyermek hozhat magával 1—1 társasjátékot vagy babát, *de regényt nem szabad*.

Vacsora után játszanak, olvasnak, kézimunkát végeznek a növendékek, természetesen állandóan felügyelet alatt; 9-kor közös imádság után aludni térnek.

Kimenő vasárnapokon benn az intézetben van házi *istentisztelet*, a közbeeső vasárnapokon pedig templomba kísértetnek a növendékek. Látogatásokat fogadhatnak a növendékek a hónap minden vasárnapján délután 2—5 óra között. Látogatók lehetnek családtagok, vagy a szülők által az igazgatónőnél bejelentett rokonok, ismerősök. *Hétköznapon* vidéki szülő csak *délután* látogathatja meg gyermekét, a délelőtti *tanítási idő alatt* a növendékek *senkit sem fogadhatnak*. **Hétköznapon helybeli rokon a növendéket nem látogat-hatja.** Erre különösen felhívjuk a t. szülők-figyelmét.

A növendékek a hónap minden 2. és 4. vasárnapján a szülők kívánatára *kimehetnek* szüleikhez, vagy az azok által kijelölt rokonokhoz; d. e. 11-től este 7 óráig maradhatnak távol. A gyermekek csak kísérővel távozhatnak az intézetből és jöhetnek ismét oda vissza. *A kitűzött időre pontosan vissza nem térő növendék elveszti a következő kimenetel jogát.* Kéri az igazgatóság, hogy a pontos időt betartani szíveskedjenek a szülők és rokonok is, mert a folytonos elkésés sok kellemetlenségre ad okot.

Mind nevelési szempontból, mind pedig a külső csin és egyöntetűség kedvéért a növendékek *egyenruhát* tartoznak viselni. A téli-ruhák sötétkék gyapjuszövetből, a nyáriakat világoskék csíkos zefirből, illetve fehérkék csíkos delainból és fehér hímzett batisztból készülnék. Megrendelhetők Budapesten Szénássy Gyulánál (Kristóf-tér).

Tekintettel a nagy szövethiányra, nem ragaszkodunk szorosán az *egyenruhához*, felkérjük azonban a t. szülőket, hogy amennyire lehetséges, mégis az intézet által előírt ruhák színéhez és számához alkalmazkodni szíveskedjenek. A modern harangszoknyák, nagy külső zsebek kerülendőek!

A gyermekek fehéreneműiket és ruháikat maguk tartják rendben és a kisebb javításokat és foltozásokat maguk végzik a felügyelőnők segítségével.

Fehéreneműt hetenként kétszer váltanak.

A növendékek tartoznak a következő *ruhaneműeket és ágyneműeket* magukkal hozni:

nappali ing . . . . .	10 drb	sifon alsóderék . . . . .	9 drb
hálóing . . . . .	6 „	zsebkendő . . . . .	24** „
sifon-nadrág (vagy 6		kis fehér* háromszögű	
sifon és 6 barchet)	10 „	kendő, sifonból . . . . .	3 „
nyári fehér alsó-		törülköző . . . . .	6 „
szoknya . . . . .	4 „	mosdótáltörölő . . . . .	6 „
színesflanellalsószoknya	2 „	pohártörölő . . . . .	6 „
sötétkék lüster alsó-		abrosz (6 személyes)	2 „
szoknya . . . . .	2 „	asztalkendő . . . . .	6 „
hálókabát . . . . .	4 „	esernyő . . . . .	1 „
fekete harisnya* . . . . .	12 pár	sárcipő . . . . .	1 pár

\* A harisnyák áttörtek ne legyenek!

\*\* A meghülésre hajlandók 36 zsebkendőt hozzanak, megfelelő nagyságút, ne apró batisztokat!

gombra járó síma		sötétkék alj feltétlenül	2 drb
párnahuzat . . . . .	3 drb	nyári blúz (nem fehér!)	4 „
pokrőclepedő, 250/180		sötétkék kimenőruha .	1 „
cm nagyságban . . . . .	3 „	fehér hímz. battiszruha	1 „
alsólepedő, rendes		csikos kimenőruha gal-	
nagyságban . . . . .	3 „	lérrel vagy kék zefir-	
vászon fürdőlepedő . . . . .	1 „	ruha . . . . .	1 „
melegkendő vállra . . . . .	1 „	sötétkék téli felöltő . . . . .	1 „
reggeli cipő . . . . .	1 pár	„ tavaszi „ . . . . .	1 „
párna, 55/75 cm nagy-		kötény (minta szerint)	4 „
ságban . . . . .	1 drb	magas cipő, fekete . . . . .	2 pár
bordó pokróc vagy		félcipő, fekete . . . . .	2 „
bordó glottpaplan . . . . .	1 „	téli kalap, nyári kalap, sapka,	
ruhakefe . . . . .	1 „	fésüládika, varróeszköz.	
Előírt minta szerint:		Kisebbsajta utazókosár az év-	
téli blúz <i>bélelt</i> . . . . .	2 „	közi szünidőkre.	

A bordó intézeti pokróc előre megrendelhető Haasnál (Gizellatér) vagy Wein Károlynál (Kiskorona-utca). Az intézet igazgatója a felvétellel egy időben közli a növendék *sorszámát*, mit minden egyes darabba piros pamuttal kell bejegyezni. Ez a bejegyzés okvetlen szükséges, enélkül a gyermek fehéreneműit a szülők költségére azonnal varrónőhöz adjuk. Az új növendék fehéreneműi *kimosva* küldendők az intézetbe. Minden kötényen legyen zseb.

Az egyöntetűség és rendes kezelés szempontjából kívánatos, hogy ezen cikkekből a növendék *se többet, se kevesebbet* ne hozzon magával; továbbá a cikkek, ha nem is újak, mindenesetre *jókarban levők* legyenek. *Amely gyermek már több év óta van az intézetben, annak fehéreneműit otthon kijavíttatni kérjük.* Az intézeti kötényen, ruhán kívül mást a növendék nem viselhet. Felkérjük a tisztelt szülőket, hogy leánykáikkal se felesleges párnákat ne küldjenek, se a fehéreneműt díszesre ne csináltassák. — Ékszert, órát viselni nem szabad, a meglévőket az igazgatónő magához veszi s csak a tanév végén adja vissza tulajdonosának.

A növendék hetenként egy korona *zsebpénzt* kaphat, *ennél nagyobb összeget nem tarthat magánál*, hanem köteles azt az igazgatónőnél megőrzés végett letenni. A növendék mindent megkap az intézetben, amire szüksége van, éppen azért fölösleges, sőt helytelen *titokban pénzzel ellátni*; ez sok bajnak okozója lehet.

*Ellátás- és tanítási díj 3000 korona, melyből 2500 korona esik az ellátásra, 300 korona tandíjra és 200 korona a zene tanítására. Akik alaposabb zenei képzésben óhajtják leányaikat részesíttetni, azok heti 3 egészórás oktatásra is beirathatják őket. Országos nyugdíjintézeti járulék 12 korona. Mosatás évi 200 korona. Táncitanítás díja a táncitanítónővel történt megállapodás szerint. A tanítási és ellátási díjat a növendékek három részletben: beiratáskor, december 15-én és március 15-én fizetik. Ugyanakkor a szülők a növendékek esetleges kiadásaira, könyvekre, ruházatra, kézimunkákra 50 korona előleget hagynak az igazgatónőnél, aki erről karácsonykor és év végén számlák csatolásával pontosan elszámol. Kívánatos, hogy a szülők minden aprólékos dologgal (fésűk, haj-, ruhakefe, szappan, cipők stb.) előre lássák el gyermekeiket, hogy a külön számlák minél kisebb összeget tegyenek ki. A háború tartama alatt nem vállaljuk a növendékek nagyobb bevásárlásainak (kabát, fehérnemű, cipők, drogeria-cikkek) eszközzését. A svédturna-, fogorvos-, fülorvos- stb. számlákat az igazgatóság nem egyenlíti ki, hanem egyenesen a szülők címére elküldi.*

Kimaradás esetén tanítási és ellátási díjat vissza nem adunk még abban az esetben sem, ha a gyermek évközben az intézetet betegség vagy más ok miatt hagyná el. *A növendék az internátusból csupán hatheti előzetes felmondás mellett vehető ki, mely felmondásnak valamelyik harmad végét hat héttel meg kell előznie, mert különben az elkészetten eszközölt felmondás csak a következő harmad végére érvényes.*

Felvételre az előző iskolai év végén június 10-ig kell jelentkezni levélben vagy személyesen; később, nevezetesen szept. 20-ig csak igazolt oknál fogva és helyüresedés esetén vehetők fel növendékek. A jelentkezésnél bemutatandó az illető növendék anyakönyvi kivonata, oltási bizonyítványa, a legutolsó évben kapott iskolai bizonyítványa és egészségi bizonyítványa. Ugyanakkor kéretnek a t. szülők azt is bejelenteni, mikép óhajtják leánykájukat a zongoraórákban részesíteni. *Aki gyermekét a következő tanévre beiratta s július 15-ig vissza nem lépett, még abban az esetben is tartozik a tanítási, illetve ellátási díj egyharmadát megfizetni, ha a leányka a tanév elején az intézetben meg sem jelent.*

Felveszünk az intézetbe *félkosztos* (félbennlakó) növendékeket is, kik reggel 8-tól délután  $\frac{1}{2}$ 7-ig vannak az intézetben s így tízórait, ebédet és oszonnát kapnak; ezek 1200 koronát fizetnek az ellátásért, 300 koronát tandíjra, 200 koronát zenetanításért, továbbá 12 korona

országos nyugdíjintézeti járulékot és 10 koronát beiratási díjul. E díj fejében nevelőnök felügyelete alatt végzik iskolai feladataikat, résztvesznek az idegennyelvű társalgási órákon, zongoraórát vesznek, a bennlakókkal teljesen egyenlő elbánásban részesülnek. Minthogy sétákon, ünnepélyeken stb. a bennlakó növendékekkel együtt jelennek meg, *az egyenruhától eltérő ruhát, kalapot* (sem rövid harisnyát!) nem viselhetnek. Minden félkosztos növendék hat asztalkendő, négy törülközőt hoz magával. A félbennlakó növendékek esti 7 órán túl nem maradhatnak az intézetben. Felkérjük a t. szülőket, hogy pontos, *rendszeres* hazakisértetésükről gondoskodjanak.

Ezeken kívül felvesszünk *bejáró növendékeket*, kik évi 450 koronát, 12 korona országos nyugdíjintézeti járulékot és 10 korona beiratási díjat fizetnek; előbbiben bennfoglaltatik a tízórai is (de zenetanítás nem). A tandíj, illetve az ellátási díj *iskolai évre* szól, vagyis bármikor záródik a tanév, az összeg pontosan befizetendő.

A félkosztos és bejáró növendékek az intézetben való tartózkodásuk alatt kötelesek a bennlakó növendékekkel egyformán a házirendhez szigorúan alkalmazkodni.

Azon növendék, ki az intézet szabályaihoz alkalmazkodni nem akar vagy nem tud s ezáltal az intézet szellemét rontja, még évközben szüleinek visszaadatik.

## A növendékek névsora az 1917—18. iskolai évben.

A felső leányiskola 6 osztályába, magántanulókkal együtt, összesen 109 növendék iratkozott be, kik közül 105-en tettek vizsgálatot. Az internátusba 33 növendéket vettünk fel.

Szám	N é v	Lakóhely	Megjegyzés
<i>I. osztály.</i>			
1	Ajtai-Kovách Mária . . . . .	Budapest	bejáró
2	br. Atzél Lydia . . . . .	Gyeke	magántanuló
3	Barényi Ida . . . . .	Budapest	bejáró
4	Balla Elvira . . . . .	"	"
5	<b>Bánó Márta</b> * . . . . .	"	"
6	Bárdossy Márta . . . . .	"	"
7	Berczell Gabriella . . . . .	"	"
8	Darányi Jolán . . . . .	"	"
9	Ehmann Sarolta . . . . .	"	"
10	Eördögh Edith . . . . .	"	félbennlakó
11	Gravieser Mária . . . . .	"	bejáró
12	Havassy Irén . . . . .	"	"
13	Hodobay Gizella . . . . .	"	félbennlakó
14	Hüttl Erzsébet . . . . .	"	bejáró
15	Janovics Lea-Éva . . . . .	"	"
16	Kempelen Edit . . . . .	"	"
17	Kollener Éva . . . . .	"	bennlakó
18	Kováts Edit** . . . . .	"	bejáró

\* A vastagabb betűkkel nyomottak „tisztá jeles“ tanulók.

\*\* Évközben kimaradt.

Szám	N é v	Lakóhely	Megjegyzés
19	Kováts Margit . . . . .	Budapest	magántanuló
20	Lőwengard Kornélia . . . . .	"	bejáró
21	Merényi Éva . . . . .	"	"
22	Merkel Irma . . . . .	Újszivác	bennlakó
23	Orphanides Nóra . . . . .	Budapest	bejáró
24	Polákovits Adrienne . . . . .	"	"
25	Saxlehner Emília . . . . .	"	magántanuló
26	Saxlehner Emmy . . . . .	"	bejáró
27	Scholtz Erika . . . . .	Mateócz	magántanuló
28	Somogyi Mária . . . . .	Budapest	magántanuló
29	<b>Szlávik Margit</b> . . . . .	"	bejáró
30	Vaszilievits Adél** . . . . .	"	"
31	Vaszilievits Raffaella** . . . . .	"	"
<i>II. osztály.</i>			
1	br. Atzél Lydia . . . . .	Gyeke	magántanuló
2	<b>Duma Klára</b> . . . . .	Budapest	bejáró
3	Gesztí Rózsi . . . . .	"	"
4	<b>Haggenmacher Margit</b> . . . . .	"	"
5	Hencz Irma . . . . .	Karád	bennlakó
6	Jeszenszky Ilona . . . . .	Budapest	magántanuló
7	Kostyál Mária . . . . .	"	bejáró
8	Metzger Emília . . . . .	"	"
9	Paczolay Margit . . . . .	"	"
10	<b>Prihradny Erzsébet</b> . . . . .	"	"
11	Somogyi Mária . . . . .	"	"
12	Stromszky Piroska . . . . .	Becsehely	bennlakó

\*\* Évközben kimaradt.

Szám	N é v	Lakóhely	Megjegyzés
13	Szalánczy Katalin . . . . .	Örményszékes	magántanuló
14	Széky Mária . . . . .	Budapest	félbennlakó
15	Szomjas Edit** . . . . .	Tiszalök	bennlakó
16	Sztehló Katalin . . . . .	Budapest	bejáró
17	Tolnay Katalin . . . . .	"	"
18	<b>Zarubay Klára</b> . . . . .	"	"
<i>III. osztály.</i>			
1	Balogh Melitta . . . . .	Budapest	félbennlakó
2	Bubits Márta . . . . .	"	bejáró
3	Dinnyés Etelka . . . . .	Alsódabas	bennlakó
4	Haffner Vilma . . . . .	Budapest	bejáró
5	Jeszenszky Ilona . . . . .	"	magántanuló
6	Kaán Erzsébet . . . . .	"	bejáró
7	Kelecsényi Zsuzsanna . . . . .	Vukovár	magántanuló
8	Papp Gizella . . . . .	Budapest	bejáró
9	Pesthy Ilma . . . . .	Szekszárd	magántanuló
10	Pojlák Rózsi . . . . .	Budapest	"
11	Prihradny Judit . . . . .	"	bejáró
12	Ráczkevy Erzsébet . . . . .	Eger	bennlakó
13	<b>Szabó Judit</b> . . . . .	Parajd	"
14	Szirmay Anna*** . . . . .	Pécel	magántanuló
15	Trombauer Edit . . . . .	Budapest	bennlakó
16	Vaszilievits Dóra . . . . .	"	bejáró

\*\* Évközben kimaradt. — \*\*\* Évközben magántanulóvá lett.

Szám	N é v	Lakóhely	Megjegyzés
<i>IV. osztály.</i>			
1	Aich Gizella . . . . .	Budapest	magántanuló
2	Besseney Judit . . . . .	Magyaróvár	"
3	Glos Ilona . . . . .	Budapest	bennlakó
4	Hornyánszky Lilla . . . . .	"	bejáró
5	Kelecsényi Zsuzsánna . . . . .	Vukovár	magántanuló
6	Malmos Katalin . . . . .	Sepsiszentgyörgy	bennlakó
7	Merkel Gizella . . . . .	Újszivác	"
8	Ötves Margit . . . . .	Sepsiszentgyörgy	"
9	Paskay Magdolna . . . . .	Budapest	félbennlakó
10	Saxlehner Erzsébet . . . . .	"	bejáró
11	Saxlehner Mária . . . . .	"	"
12	Szekér Klára . . . . .	Kiskunhalas	bennlakó
13	Villám Rózsi . . . . .	Budapest	"
<i>V. osztály.</i>			
1	Bičanič Vera . . . . .	Igló	magántanuló
2	Damokos Mária . . . . .	Szatmár	bennlakó
3	Faragó Ilona*** . . . . .	Ózd	"
4	Göllner Nóra . . . . .	Budapest	bejáró
5	<b>Koromzay Jolán</b> . . . . .	Arad	bennlakó
6	Kovács Erzsébet . . . . .	Kiskunhalas	"
7	Mihály Katalin . . . . .	Zalabesenyő	"
8	Nagy Kardos Mária . . . . .	Hódmezővásárhely	"
9	Nemes Adél . . . . .	Hisnyóvíz	"
10	<b>Pekáry Katalin</b> . . . . .	Budapest	bejáró

\*\*\* Évközben magántanulóvá lett.

Szám	N é v	Lakóhely	Megjegyzés
11	<b>Pesthy Márta</b> . . . . .	Szekszárd	bennlakó
12	Sántha Margit . . . . .	Nagykőrös	magántanuló
13	Thaly Mária . . . . .	Kisbér	bennlakó
14	Vépy Vogronics Erzsébet . . . . .	Nyitraaszeg	magántanuló
<i>VI. osztály.</i>			
1	Apáthy Éva . . . . .	Déva	bennlakó
2	Balogh Edit . . . . .	Budapest	félbennlakó
3	Bolla Livia . . . . .	„	bejáró
4	Corzan Avendano Vanda . . . . .	„	„
5	Dókus Anna . . . . .	Sátoraljaújhely	bennlakó
6	Főző Eleonóra . . . . .	Budapest	bejáró
7	Kaizler Sarolta . . . . .	Zilah	bennlakó
8	Kaszanyitzky Olga . . . . .	Debrecen	„
9	<b>br. Korányi Edit</b> . . . . .	Budapest	bejáró
10	Kostyál Margit . . . . .	„	„
11	Récsey Irén . . . . .	Sülelmed	bennlakó
12	Sántha Margit . . . . .	Nagykőrös	„
13	Schilling Julia . . . . .	Budapest	bejáró
14	Schödl Edit . . . . .	„	„
15	Szabó Irén . . . . .	Székelyudvarhely	bennlakó
16	Thaly Ilona . . . . .	Kisbér	„
17	<b>Visolyi Judit</b> . . . . .	Budapest	bejáró

## Statisztikai kimutatás.

### A tanulók számának alakulása az iskolai év folyamán:

	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	Összesen
	osztály						
<i>1. Beiratkozott:</i>							
Nyilvános tanuló . . . . .	27	15	12	10	11	17	92
Magántanuló . . . . .	4	3	4	3	3	—	17
Összesen . . . . .	31	18	16	13	14	17	109
<i>2 A nyilvános tanulók közül:</i>							
Az iskolai év elején elmaradt	—	—	—	—	—	—	—
Az iskolai év folyamán kimaradt	3	1	—	—	—	—	4
Az osztályvizsgálatról elmaradt	—	—	—	—	—	—	—
Június hóban osztályvizsgálatot tett . . . . .	23	14	11	10	10	17	85
A beírt magántanulók közül osztályvizsgálatot tett . . . . .	5	3	5	3	4	—	20
Összesen . . . . .	31	18	16	13	14	17	109
<i>3. A nyilvános és magántanulók megoszlása szerint:</i>							
1899. évben született . . . . .	—	—	—	1	—	1	2
1900. " " . . . . .	—	—	—	—	1	—	1
1901. " " . . . . .	1	1	—	—	—	5	7
1902. " " . . . . .	—	—	—	1	4	11	16
1903. " " . . . . .	—	—	2	4	8	—	14
1904. " " . . . . .	—	1	5	6	1	—	13
1905. " " . . . . .	2	5	9	1	—	—	17
1906. " " . . . . .	7	11	—	—	—	—	18
1907. " " . . . . .	21	—	—	—	—	—	21
Összesen . . . . .	31	18	16	13	14	17	109

**Az osztályvizsgálatot tett nyilvános- és magántanulók  
megoszlása :**

	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	Összesen
	osztály						
<i>4. Honosság szerint :</i>							
Magyar honos volt . . . . .	28	17	16	13	14	17	105
Összesen . . . . .	28	17	16	13	14	17	105
<i>5. Szülők állandó lakóhelye szerint :</i>							
Budapest székesfőváros . . . . .	25	12	10	7	2	9	65
Arad tvj. . . . .	—	—	—	—	1	—	1
Debrecen tvj. . . . .	—	—	—	—	—	1	1
Hódmezővásárhely tvj. . . . .	—	—	—	—	1	—	1
Alsó-Fehér vármegye . . . . .	—	1	—	—	—	—	1
Bars . . . . .	—	—	—	—	1	—	1
Bács-Bodrog . . . . .	1	—	—	1	—	—	2
Borsod . . . . .	—	—	—	—	1	—	1
Gömör . . . . .	—	—	—	—	1	—	1
Háromszék . . . . .	—	—	—	2	—	—	2
Heves . . . . .	—	—	1	—	—	—	1
Hunyad . . . . .	—	—	—	—	—	1	1
Kolozs . . . . .	1	1	—	—	—	—	2
Komárom . . . . .	—	—	—	—	1	1	2
Moson . . . . .	—	—	—	1	—	—	1
Pest . . . . .	—	—	2	1	2	1	6
Somogy . . . . .	—	2	—	—	—	—	2
Szatmár . . . . .	—	—	—	—	1	—	1
Szepes . . . . .	1	—	—	—	1	—	2
Szerém . . . . .	—	—	1	1	—	—	2
Szilágy . . . . .	—	—	—	—	—	2	2
Tolna . . . . .	—	—	1	—	1	—	2
Udvarhely . . . . .	—	—	1	—	—	1	2
Zala . . . . .	—	1	—	—	1	—	2
Zemplén . . . . .	—	—	—	—	—	1	1
Összesen . . . . .	28	17	16	13	14	17	105
<i>6. Szülők foglalkozása szerint :</i>							
Nagybirtokos, nagybérlő . . . . .	3	4	2	2	5	3	19
Középbirtokos, középbérlő . . . . .	1	1	—	—	—	—	2
Gazdasági tisztviselő . . . . .	—	—	—	—	1	1	2
Nagyiparos . . . . .	2	1	—	1	—	—	4
Ipari vagy bányászati tisztviselő . . . . .	1	—	—	—	3	—	4
Nagykereskedő . . . . .	2	—	—	2	—	1	5
Köztisztviselő . . . . .	7	3	7	3	3	7	30
Pap, tanár, tanító . . . . .	1	1	—	—	1	1	4
Másféle értelmiségi . . . . .	6	4	4	2	—	3	19
Katonatiszt . . . . .	3	1	1	—	1	1	7
Magánhivatalnok . . . . .	2	1	2	—	—	—	5
Magánzó . . . . .	—	1	—	3	—	—	4
Összesen . . . . .	28	17	16	13	14	17	105

	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	Összesen
osztály							
<i>7. A nyilvános tanulók közül:</i>							
Magaviseletből <sup>1</sup> } osztályzatot	22	14	11	9	8	15	79
<sup>2</sup> } kapott	1	—	—	1	2	2	6
Egy órát sem mulasztott . . .	—	—	—	—	—	—	—
Igazoltan mulasztott . . . . .	23	14	11	10	10	17	85
Igazolatlanul mulasztott . . . .	—	—	—	—	—	—	—
Az igazolt órák száma . . . . .	1610	1451	960	1016	315	1163	6515
A sok mulasztást a fővárosban járványszerűen fellépett vörheny okozta.							
<i>8. Általános osztályzat szerint :</i>							
Minden tárgyból jeles osztályzatot kapott . . . . .	2	4	1	—	3	2	12
Általános jeles osztályzatot kapott . . . . .	2	—	1	—	—	1	4
Általános jó osztályzatot kapott . . . . .	14	8	5	7	4	9	47
Általános elégséges osztályzatot kapott . . . . .	5	1	4	2	3	4	19
Elégtelen osztályzatot kapott egy tantárgyból . . . . .	—	1	—	1	—	—	2
Elégtelen osztályzatot kapott két tantárgyból . . . . .	—	—	—	—	—	1	1
Összesen . . . . .	23	14	11	10	10	17	85

Az egyöntetű nevelési eljárás érdekében szívesen fogadja a tanári kar minden tagja a kitűzött órában a szülőket, mikor is mindennemű felvilágosítással készséggel szolgál.

A tanulás eredménye az 1917–18. iskolai évben:

Tantárgyak	I. oszt. 28					II. oszt. 17					III. oszt. 16					IV. oszt. 13					V. oszt. 14					VI. oszt. 17				
	v i z s g á l a t o t t e t t t a n u l ó j a k ö z ü l																													
	jeles	jó	elégéses	elégtelen	felmentve	jeles	jó	elégéses	elégtelen	felmentve	jeles	jó	elégéses	elégtelen	felmentve	jeles	jó	elégéses	elégtelen	felmentve	jeles	jó	elégéses	elégtelen	felmentve	jeles	jó	elégéses	elégtelen	felmentve
Vallástan . . . . .	20	7	1	—	—	12	5	—	—	—	10	3	3	—	—	4	8	—	*	—	10	2	2	—	—	11	4	2	—	—
Magyar nyelv . . . . .	5	20	3	—	—	5	8	4	—	—	4	8	3	1	—	4	5	3	—	—	9	3	1	1	—	7	9	1	—	—
Német nyelv . . . . .	7	13	8	—	—	6	7	4	—	—	5	4	7	—	—	5	4	3	—	—	6	3	4	1	—	3	12	2	—	—
Francia nyelv . . . . .	11	12	5	—	—	7	7	1	2	—	6	4	6	—	—	4	6	2	—	—	3	5	6	—	—	8	8	1	—	—
Angol nyelv . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	3	2	—	—	—
Történelem . . . . .	—	—	—	—	—	8	8	1	—	—	6	4	5	1	—	4	4	4	—	—	8	3	3	—	—	8	4	4	1	—
Földrajz . . . . .	11	13	4	—	—	11	4	2	—	—	9	5	1	1	—	2	8	2	—	—	8	4	2	—	—	10	3	3	1	—
Számтан, mértan . . . . .	10	13	5	—	—	7	7	3	—	—	3	7	6	—	—	7	4	—	1	—	4	6	3	**	—	6	8	3	—	—
Vegytan, ásványtan . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	11	1	—	—
Természetrajz . . . . .	16	9	3	—	—	9	6	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	8	3	—	—	6	9	2	—	—
Természettan . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	5	2	1	—	4	4	4	—	—	5	8	1	—	—	—	—	—	—	—
Háztartástan . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—	1	—	—	—	—	—	—	—
Közgazdaságtan . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	7	1	—	—
Neveléstan . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Szépírás . . . . .	8	15	—	—	—	10	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Rajz . . . . .	9	11	2	—	—	6	9	5	—	—	3	4	6	—	—	1	2	5	—	—	5	4	3	—	—	7	3	4	—	—
Ének . . . . .	23	—	—	—	—	14	—	—	—	—	10	1	—	—	—	9	—	—	—	—	1	10	—	—	—	17	—	—	—	—
Zongora . . . . .	2	2	3	—	—	1	1	—	—	—	2	3	—	—	—	—	2	2	—	—	5	2	1	—	—	4	4	1	—	—
Kézimunka . . . . .	21	2	—	—	—	5	13	2	—	—	2	7	2	—	—	2	7	2	—	—	3	6	2	—	—	6	8	1	—	—
Testgyakorlat . . . . .	16	2	—	—	—	5	9	2	—	—	3	10	—	—	—	1	7	1	—	—	2	6	2	—	—	2	11	1	—	—
Írásb. dolg. külső alakja	9	16	3	—	—	10	7	—	—	—	5	11	—	—	—	5	6	1	—	—	6	6	2	—	—	3	11	3	—	—

\* Egy magántanuló vizsgálata nem fogadtatott el, osztályzatot nem kapott. \*\* Egy tanuló mennyiségtanból pótvizsgára utasított.

## Az 1917/18. iskolai évben használt tankönyvek jegyzéke.

### *I. osztály.*

- Révy F.: Kis magyar nyelvtan, I. rész.  
Révy-Lengyel: Magyar olvasókönyv, I. kötet.  
Hirn-Paulay: Módszeres német nyelv- és olvasókönyv, I. rész.  
Dr. Theisz Gyula: Cours élémentaire de langue française.  
Márki-Erődi: Földrajz.  
Kogutovicz: Iskolai atlasz.  
Móra-Wagner: Természetrájz, I. rész.  
Zettner-Váncza: Számтан, I. rész.  
Fodor-Wagner: Rajzoló planimetria.  
Geszler Ödön: Gyak. és elm. énekiskola, I. kötet.  
Geszler Ödön: Új magyar daloskönyv, I. kötet, *szólamkiadás.*

### *II. osztály.*

- Révy F.: Kis magyar nyelvtan, II. rész.  
Révy-Lengyel: Magyar olvasókönyv, II. kötet.  
Hirn-Paulay: Módszeres német nyelv- és olvasókönyv, I. rész.  
Dr. Theisz Gyula: Cours élémentaire de langue française.  
Dr. Takács: Ókor és középkor, 4. kiadás.  
Scholz-Schürger: Földrajz, II. rész.  
Kogutovicz: Iskolai atlasz.  
Décsei-Szécskay: Természetrájz, I. rész.  
Zettner-Váncza: Számтан, I., II. rész.  
Fodor-Wagner: Rajzoló stereometria.  
Geszler Ödön: Gyak. és elm. énekiskola, I. kötet.  
Geszler Ödön: Új magyar daloskönyv, I. kötet.

### *III. osztály.*

- Révy-Lengyel: Magyar olvasókönyv, III. kötet.  
Révy-Szegő: Rendszeres magyar nyelvtan.  
Hirn-Paulay: Német olvasókönyv.  
Dr. Theisz Gyula: Cours moyen de langue française.  
Scholz-Schürger: Földrajz, II. rész.  
Kogutovicz: Iskolai atlasz.  
Schürger: A matematikai és fizikai földrajz elemei.  
Takács: Középkor és újkor, 4. kiadás.  
Kogutovicz: Történelmi atlasz.  
Hankó-Müller: Természetan, I. rész.  
Zettner-Váncza: Számтан, II. rész.  
Horti-Suppan: Algebra és geometria.  
Fodor-Wagner: Konstruktív planimetria.  
Geszler Ödön: Gyak. és elm. énekiskola, I. kötet.  
Geszler Ödön: Új magyar daloskönyv, I. kötet.

### *IV. osztály.*

- Révy-Lengyel: Stilisztika.  
Arany: Toldi.  
Jókai: A kedves atyafiak.  
Hirn-Paulay: Német retorikai és poétikai olvasókönyv.  
Dr. Theisz Gyula: Cours moyen de langue française.  
Dr. Theisz: Petite grammaire.  
Dr. Takács: Középkor és újkor, 4. kiad.  
Kogutovicz: Történelmi atlasz.  
Scholz-Schürger: Földrajz II. rész.  
Schürger: A matematikai és fizikai földrajz elemei.  
Zettner-Váncza: Számтан, II. rész.  
Fodor-Wagner: Konstruktív planimetria.  
Horti-Suppan: Algebra és geometria.  
Greguss-Berecz: Természetan.  
Geszler Ödön: Gyakorlati és elméleti énekiskola, I. kötet.  
Geszler Ödön: Új magyar daloskönyv, I. kötet.

### *V. osztály.*

- Révy-Lengyel: Poétika és retorika. II. rész.  
Jókai: Az új földesúr.  
Theisz: Német nyelviskola II. r.

Dr. Theisz Gyula: Cours supérieur de langue française.  
Dr. Theisz: Petite grammaire française.  
Takács: Történelem, felső l.-isk. V. o.  
Kogutovicz: Történelmi atlasz.  
Kirchner-Pataki: Földrajz I.  
Paszlavszyk: Növénytan.  
Greguss-Berecz: Természettan.  
Fodor-Wagner: Konstruktív planimetria.  
Horti-Suppán: Algebra és geometria.  
Katonáné-Th.: Háztartásban, 6. kiadás.  
Geszler Ödön: Új magyar daloskönyv, I. kötet.

*VI. osztály.*

Révy-Lengyel: A magyar irodalom története.  
Gyulai Pál: Vörösmarty életrajza.  
Theisz: Német nyelviskola, III. r.  
Dr. Theisz Gyula: Francia olvasó- és gyakorlókönyv, III. r.  
(Szemelvények.)  
Simonyi: Földrajz.  
Domanovszky: Történelem.  
Kogutovicz: Magyar történelmi atlasz.  
Szterényi H.: Állattan.  
Szterényi H.: Ásványtan és kémia, 5. kiad.  
Horti-Suppán: Algebra és geometria.  
Lutter N.: Ötszámjegyű szorzási táblák.  
Katonáné-Thuránszky Irén: Háztartásban és gazdaságtan.  
Geszler Ödön: Új magyar daloskönyv, I. kötet.

## Értesítés az 1918—19. iskolai évre.

1. A tanév kezdete — a háborús viszonyok miatt — még meg nem állapítható, az igazgatóság a szülőknek erről augusztus 20—25. között külön értesítést fog küldeni.

2. A beiratások intézetünkben már június hó folyamán és július hó első felében megtörténtek; új növendéket csak helyüresedés esetén vehetnénk fel.

3. A felvétel feltételei:

a) Az I. osztályba oly 10 éves leányok vétetnek fel, kik az elemi iskola IV. osztályát sikerrel elvégezték.

b) A polgári leányiskolából jövő tanulók felvételi vizsgálatot tesznek a két iskola tanítástervének különbözetéből. A felvételi vizsgálat anyagát az igazgatóság készséggel tudatja az érdeklődő szülőkkel, tanulókkal. Felvételi vizsgálat díja 30 korona.

c) Azok a tanulók, kik rajz, kézimunka vagy testgyakorlás alól orvosi tanácsra magukat felmenteni óhajtják, az igazgatóhoz címzett folyamodványukat szept. 15-ig nyújtják be.

d) Magánvizsgálatra való bocsáttatásért legalább 2 hónappal a vizsgálat határideje előtt kell folyamodni, de vizsgálatok csak a tantestület által kitűzött időben tehetők. Magánvizsgálatért 160 korona tandíj, 160 korona vizsgálati díj, 12 korona országos nyugdíjintézeti járulék és 10 korona beiratási díj fizetendő; összevont vizsgálatnál 160 korona tandíj, 320 korona vizsgálati díj, 24 korona nyugdíjintézeti járulék és 20 korona beiratási díj fizetendő.

\* \* \*

A nagy szünidő alatt s az egész tanévben az igazgatónő fogad minden hétköznap délelőtt 12-től 1-ig s **pénteken** délután 4-től 6-ig. Esetleges akadályoztatása esetén helyettese szolgál a szükséges felvilágosításokkal.

Budapest, 1918 július hó.

## TARTALOM.

---

	Oldal
1. Az 1917—18. iskolai év történetének főbb adatai . . . . .	3
2. Tanító és nevelőtestület. Tárgybeosztás . . . . .	8
3. Az 1917—18. évben végzett olvasmányok és írásbeli dolgozatok . . . . .	12
4. Az intézetről és a vele kapcsolatos internátusról általában . . . . .	15
5. A növendékek névsora az 1917—18. iskolai évben . . . . .	22
6. Statisztikai kimutatás . . . . .	27
7. Az 1917—18. iskolai évben használt tankönyvek jegyzéke . . . . .	31
8. Értesítés az 1918—19. iskolai évre . . . . .	34

---

